

Emil Hargittay (Piliscsaba, Universitatea Catolică Péter Pázmány): *Încă o dată despre sprijinirea Bibliei din Kald*

Gabriel Bethlen a contribuit financiar la editarea primei traduceri complete catolice a Bibliei. Însă explicația vizând acest gest arhicunoscut nu este simplă, și până în momentul de față nu s-a reușit formularea unui răspuns clar privind motivațiile acestui act. Prelegerea dorește să descifreze ce rațiuni au stat în spatele acestui sprijin, și dacă traducerea corespunde canoanelor catolice? Pentru a se putea da un răspuns trebuie luate în vedere hotărârile Conciliului de la Trento în această materie, opiniile catolice ne-unitare și de multe ori schimbătoare formulate mai târziu, dar și părerile contemporanilor aparținătoare diferitelor culte religioase privind traducerea Bibliei în limbile materne și studierea acestora.